



سوالات کے موقع پر ایک شخص نے پوچھا کہ کیا موسیٰ کو مان کر اور ان کی تعلیم پر عمل کر کے انسان نیک ہو سکتا ہے میں نے اثبات میں جواب دیا۔ کیا عیسیٰ کی باتوں پر عمل کرنے سے میں نے کہا ہاں۔ اس نے کہا قرآن میں لکھا ہے کہ جو محمد کو نہیں ماننا وہ مومن اور نیک نہیں ہو سکتا۔ میں نے کہا یہ بھی درست ہے۔ اس نے کہا اپنے دو نو میاںوں میں مطابقت دکھائیں۔ میں نے کہا میرے دو نو بیان درست ہیں اور مطابقت حضرت عیسیٰؑ خود بیان فرما چکے ہیں جبکہ انہوں نے یہود سے کہا۔ اگر تمہیں موسیٰ پر ایمان ہوتا تو تم مجھ پر بھی ایمان لاتے کیونکہ اس نے میرے آنے کے متعلق پیشگوئی کی تھی۔ لیکن جب تم محمدؐ کی باتوں کو نہیں مانتے تو مجھے کیسے مان سکتے ہو۔

**دوسرا مباحثہ**

دوسرا مباحثہ ۱۹ جون کو ہوا۔ اس روز میں نے ناچیل کے متعلق سوالات کرنے سے میں نے دو گفتگوں میں کئی سوال اس سے دریافت کئے جنکے وہ جواب نہ دے سکا۔ بعض کے متعلق کہا کہ میں نے یہ پہلے کبھی نہیں سنے۔ اس لئے میں جواب نہیں دے سکتا اور اکثر کے متعلق کہا کہ میں تیاری کر کے جواب دوں گا۔ حاضرین پر اس کی بے بسی ظاہر ہو گئی (دو سوالات آئندہ کسی وقت انشاء اللہ تعالیٰ لکھوں گا)

**مباحثہ سے فرار**

اس روز مجھے یہ شہر ہو گیا تھا کہ وہ آئندہ مباحثہ کرنے سے گریز کرے گا۔ چنانچہ اگلے جمعہ کو اس کی باری قرآن مجید پر اعتراضات کرنے کی تھی۔ مباحثہ شروع ہوا۔ اور میں نے اس کے پہلے سوال کا جو جنوں کے متعلق تھا یہ جواب دیا۔ کہ آیت میں جنوں سے مراد اللہ والے جن نہیں ہیں۔ جیسا کہ مسٹر گرین نے کہا ہے بلکہ اس سے مراد بڑے لوگ اور لیڈر ہیں۔ تو مسٹر گرین نے کہا۔ جب تک آپ کسی انگریزی ترجمہ کو صحیح اور مستند نہیں مان لیتے ہیں مباحثہ کرنے کے لئے تیار نہیں ہوں۔ میں نے کہا یہ ترجیح فضعی ہیں۔ میں ان کو صحیح مانا ہوں۔ لیکن اگر کسی جگہ میں سمجھوں کہ ترجمہ صحیح نہیں کیا گیا۔ اور عربی زبان کی رو سے اسکی غلطی ثابت کر دوں تو مجھے ایسا کرنے کا حق ہے

انجیل کے موجودہ تراجم جو کہ سوسائٹیوں کی طرف سے شائع کئے گئے ہیں۔ ان کے بعض الفاظ کے ترجمہ کے متعلق آپ خود کہتے رہے کہ اصل یونانی لفظ یہ ہے اور اس کا صحیح ترجمہ یہ ہے۔ جب آپ سوسائٹیوں کے مستند ترجمہ کی غلطی نچالنے کا حق رکھتے ہیں۔ تو مجھے یہ کیوں حق نہیں کہ کسی ایک شخص کے ترجمہ میں اگر غلطی ہو تو وہ ظاہر نہ کرے لیکن وہ یہ کہہ کر کہ چونکہ یہ انگریزی ترجمہ کو صحیح نہیں مانتے اس لئے میں مباحثہ نہیں کرنا اپنی پلیٹ فارم اٹھا کر دوسری جگہ چلے گئے اور اس طرح مباحثات کا سلسلہ ختم ہو گیا حاضرین سمجھ گئے کہ مسٹر گرین مباحثہ نہیں کر سکتا۔

**مباحثات کا ذکر ایک سالہ میں**

ریجنسٹر ایک سالہ میں رسالہ ہے جو سوسائٹی فاروی سٹڈی آف ریجنسٹر کی طرف سے شائع ہوتا ہے۔ اس میں میری کتاب "اسلام پر یورپو کے نئے ہاتھ" پارک میں مباحثات کا ان الفاظ میں ذکر کیا گیا ہے۔

*The Imam of the London Mosque has come in to arena of open debate in London recently and is very energetic in presenting his faith to Christian opponents*

یعنی تھوڑے روز سے مسجد لندن کے امام لندن میں پبلک مباحثات کے میدان میں نکلے ہیں اور اپنے مذہب کو اپنے عیسائی مخالفوں کے سامنے پورے زور اور قوت و جوش سے پیش کرتے ہیں۔ پھر لکھا ہے۔

*The Imam is very strifful in presenting his case and quoted liberally from the Bible*

یعنی امام اپنی بات کو پیش کرنے میں خوب ماہر ہیں اور کثرت سے بائبل کے سچے حوالے پیش کرتے ہیں۔ ۲۸ جولائی کو برادرم عبدالعزیز صاحب نے مسٹر گرین سے پھر گفتگو کی۔ اور مباحثات کے سلسلہ کو جاری رکھنے کے لئے کہا۔ اور اُسے مسجد میں لائے۔ تین چار گھنٹے اس سے گفتگو ہوئی۔

۴ اگست کو نجات کے موضوع پر مباحثہ تھا۔ لیکن مباحثہ کے وقت بارش اور تین ایریڈ اور اننگ ہو چکی وہ سب سے سرف ایک گھنٹہ مباحثہ ہو سکا۔ اور برقرار پایا کہ آئندہ پھر اسی موضوع پر مباحثہ ہو یعنی نجات سچی اور اسلامی نقطہ نظر سے تین ہفتے کے لئے مسٹر گرین لندن سے باہر گئے ہیں۔ ان کی واپسی پر مباحثات کا پھر سلسلہ شروع ہو گا۔

**مباحثات کا ذکر**

مسٹر گرین ایک رسالہ بھی نکالتے ہیں جس کا نام دی کننگڈم فیوز ہے۔ جن کے نمبر میں انہوں نے ہانڈ پارک میں مباحثات کا ذکر ان الفاظ میں کیا ہے۔ "ایڈیٹر ان ایام میں ہر جگہ کے روز ۶ بجے شام سے ہانڈ پارک میں امام مسجد لندن سے پبلک مباحثہ کرتا ہے۔ جو اس ملک میں مسلمانوں کے ایک چھوٹے سے گروہ کا نمائندہ ہے"

*But who consists of the best order of the faith being the most educated and cultured*

لیکن وہ اسلام کا تعلیمات اور مذہب ہو نیکی کا سے بہترین فرقہ ہے۔۔۔۔۔ مختلف طہنات کے لوگ حاضر ہوتے ہیں جن کی تعداد پانچویں کے لگ بھگ ہوتی ہے۔ اور اڑھائی گھنٹے تک مسلسل ہے

*an achievement rarely experienced in Hand Park.*

یہ ایک ایسی بات یا ایسی کامیابی ہے جو ہانڈ پارک میں شاذ و نادر ہی دیکھنے میں آتی ہے۔ مباحثہ کے اختتام پر فریقین حاضرین کے سوالات کا جواب دیتے ہیں۔

انڈیا یا قوس کی لائبریری میں محمد علی صاحب ایام زیر پرورٹ میں مجھے انڈیا ہوس کی لائبریری سے بعض کتب کے دیکھنے کی ضرورت پیش آئی۔ یہ معلوم کر کے کہ ہماری کتابیں وہاں نہیں ہیں۔ میں نے اجازت اور تحفہ شائراہدہ ولینز اور اسلام کا ایک ایک نسخہ لائبریری کیلئے دیا جو لائبریری نے شکر کے ساتھ قبول کئے۔

**سوسائٹیوں میں شمولیت**

مکرم مولوی صاحب ان مباحثات تک ہی اپنی تبلیغی سرگرمیوں کو محدود نہیں رکھتے بلکہ ہر حلقہ میں اور ہر رنگ میں اسلام کی اشاعت اور سلسلہ عالیہ احمدیہ کو متعارف کرانے میں لگے

رہتے ہیں۔ اور اللہ تعالیٰ کے فضل سے اعلیٰ طبقت تک اپنا اثر و رسوخ پھیل کر چکے ہیں۔ چنانچہ عام طور پر سیاسی پارٹیوں وغیرہ میں بھی ان کو مدعو کیا جاتا ہے۔ ایام زیر پرورٹ میں ہمارے جموں کشمیر اور سر فیروز خان نون کو ایسیٹ انڈیا ایسوسی ایشن کی طرف سے ریلیشن دیا گیا تھا جس میں آپ مدعو تھے۔ مسلمانوں کے دوستوں کی ایک سوسائٹی بنائی گئی جس کے آمریری سیکریٹری مسٹر عبدالحمید ہوئے تھے۔ انہوں نے سوسائٹی کے اختتام پر *Sama* ہول میں لہجہ دیا۔ اور ڈونٹرز نے صدارت کی اور وہی سوسائٹی کے چیئرمین بنائے گئے۔ سر مالڈسٹار نے تقریر کرتے ہوئے کہا کہ کراچ کی مجلس میں سستی بھی ہیں شیخ بھی جتنی بھی اور شافعی بھی اور احمدی بھی اور وہابی بھی شیخ حافظ وہبہ اور شری سفیر بھی حاضر تھے لیکن اس کے ایک ہفتے کے بعد آمریری سیکریٹری مسٹر عبدالحمید کے مکان پر فلائنگ بم پڑا اور وہ وفات پا گئے۔ ان اللہ

**یورپ کے دیگر ممالک میں تبلیغ اسلام**

انگلستان تمام یورپ کے لئے مرکزی حیثیت رکھتا ہے۔ اور اسکی اس حیثیت سے بھی مولوی صاحب فائدہ اٹھاتے رہے ہیں۔ چنانچہ پچھلے دنوں قبرس کے بارہ میں آپ نے جو اشتہار شائع کیا۔ وہ قبریا یورپ کے ہر ملک تک پونجا۔ حال میں آپ کو ایک اجڑی دوست برادرم مبارک احمد صاحب نے اٹلی سے لکھا تھا کہ اٹالین زبان میں ایک اشتہار چھپوا کر بھیجا جائے۔ انہوں نے اشتہار کی چھپوائی کی اجرت بھی بھیج دی۔ اس لئے چار صفحہ کا ایک اشتہار اٹالین زبان میں ترجمہ کروا کر دو ہزار کی تعداد میں چھپوایا گیا۔ جس میں حضرت مسیح موعود علیہ السلام کی آمد کی اٹالین کو خوشخبری دی گئی ہے۔ جنگوں اور نبی دنیا کے متعلق حضور علیہ السلام کی پیشگوئیوں کا بھی ذکر کیا گیا ہے۔ پانچ سو روانہ کروایا گیا ہے۔ ان کی وصولی کی خبر سننے پر باقی بھی انشاء اللہ اللہ مسجد یا جائے گا۔ کارڈ سے ایک یہودی نے قبرس کے اشتہار کے متعلق لکھا کہ اس نے وہاں اخبار میں اس کا ذکر پڑھا ہے۔ اس کے چند نسخے لائے جو اسے بھیج دیئے گئے

(باقی صفحہ ۸ پر)







### مقامی انصار کی تبلیغی ماسعی

چند روزہ تبلیغ کے لئے مقامی انصار نے جو جدوجہد شروع کی ہوئی ہے۔ اس کے ضمن میں ان احباب میں سے جو چند روزہ تبلیغ کی مدت گزار کر واپس آگئے ہیں۔ اور جن کی رپورٹیں موصول ہو چکی ہیں ان کی رپورٹوں کا خلاصہ مندرجہ ذیل ہے۔ جن احباب کی طرف سے ابھی تک رپورٹیں موصول نہیں ہوئی ہیں۔ وہ بھی جلد بھیجائیں۔ رپورٹوں کے مجموعے میں سستی نہ ہونی چاہیے۔

(۱) شیخ محمد اکرم صاحب مبارق تادیان۔ یہ اپنے رشتہ داروں میں موقع پوچھنے والے خلیفہ لاہور آئے تھے۔ ان کی کوشش سے ان کے دور رشتہ دار پیر سید احمد علیہ السلام میں داخل ہیں۔ اور ایک اب سید احمد علیہ السلام میں داخل ہوا۔ اور بھی ان کے خاندان کے لوگ احمدیت کے قریب ہورہے ہیں۔

(۲) ایمان محمد الدین صاحب بی اسے لاہور میں تعلیم الاسلام کالج تادیان نے موقع پسرا۔ تحصیل دیالہ کلکتہ میں انفرادی طور پر تبلیغ کی سہرا دیات میں ان کی تبلیغ کے سبب رات طبقہ پانچواں اتر ہوا۔ بعض لوگ احمدیت کو اچھی طرح سمجھے ہوئے ہیں۔ لیکن برادری اور رشتہ داری ایک حد تک لوگ کا موجب ہو رہی ہے۔

(۳) ڈاکٹر خیر الدین صاحب شیخ تعلیم الاسلام لائی کول تادیان نے تحصیل نگہ در کے مندرجہ ذیل دیات میں تبلیغ کی۔ روپے وال۔ پٹانہ پورہ علیوال۔ مولیوال۔ عیسیٰ وال۔ اس علاقہ میں کئی پہلے کوئی مبلغ نہیں گیا۔ اور نہ ان دیات میں کوئی احمدی ہے۔ لوگوں کے اعتراضات کے جواب دیئے گئے۔ اور احمدیت کی تعلیم سے آگاہ کیا گیا۔

### تربیاق کبیر

کھانسی نزلہ۔ درد سر۔ چھوڑ اور سانچے کاٹنے کے لئے دارالامان کا دیکھیے۔ ہر گھنٹہ اس دوا کا پونا ضروری ہے

قیمت برکتی تین روپے۔ درمیانی شیشی پچھروں شیشی ارلے کا پتہ

دواخانہ خدمت خلق تادیان

(۴) میاں کریم الدین صاحب ساکن محلہ دارالامان نے موضع لودی ٹکگل۔ ماگوال۔ کھوکھراں میں تبلیغ کی۔ جماعت احمدیہ لودی ٹکگل کی تربیت بھی کرتے رہے۔

(۵) حکیم احمد دتہ صاحب دارالبرکات شرقی شاہ پور امرتسر۔ انڈیال۔ ڈوالہ بانگر فضل آباد مصطفی پور میں انفرادی طور پر تبلیغ کرتے رہے (۶) شیخ ولی محمد صاحب محلہ دارالبرکات شرقی ضلع شیخوپورہ میں۔ موضع کیر۔ پٹواری ٹوٹوئی وغیرہ میں تبلیغ کی۔

(۷) منشی محمد ابراہیم صاحب تادیان نے چند روز موضع عیسیٰ میں نہ تبلیغ کی۔ یہ گاؤں اشرفیوں کا ہے۔ بہت سخت و انتہا لال سے تبلیغ کا کام کرنے لپے۔ سبھی رات طبقہ پر ان کی باتوں کا اچھا اثر ہوا۔

(۸) میاں مہر الدین صاحب محلہ دارالبرکات شرقی اپنے عزیز احمدی رشتہ داروں کے ہاں موضع بان متصل فتح گڑھ چوڑیاں گئے اپنی سمجھ کے مطابق اچھی تبلیغ کرتے رہے۔ بعض مترفعین کے اعتراضوں کا جواب دینے کے لئے کسی مبلغ کو ساتھ لے جانے کا ارادہ رکھتے ہیں۔ (۹) ڈاکٹر عطاء محمد صاحب پشترے نام پور ضلع جالندھر میں تین ہفتے ہندو مسلم رسکول قائم میں تبلیغ کی۔ نتیجہ عہد اندازہ دین صاحب کا لٹر پچھرا انمول نے لوگوں کو مطالعہ کے لئے دیا اور کتب بھی۔

فتح محمد قائد تبلیغ کر رہے انصار اللہ تادیان۔

### شیخوپورہ میں تبلیغ احمدیت

شیخوپورہ میں جب بہن آدمی حال میں داخل احمدیت ہوئے تو شیخوپورہ کے سبک میں بڑا اچھا پیدا ہو گیا۔ اسی جوش میں احمدیت کے اکیس ہفتے دشمن مولوی محمد خلیفہ شیخوپورہ نے انہیں کوشش محمد حسین صاحب لودھی کے ساتھ مقب ذیل آزار لکھا۔ حضرت مرزا صاحب نے اپنی تصنیفات میں لکھا ہے کہ (۱) تادیان کو منظر سے افضل ہے (۲) یہ کہ تادیان مدینہ سے افضل ہے (۳) یہ کہ حضرت مرزا صاحب نے فرمایا ہے کہ آنحضرت صلی اللہ علیہ وسلم سے میں افضل ہوں۔ اور اچھری مولوی محمد فرسے

آکسیر طبریا۔ طبریا کا نایت قریب علاج ایک گولی صبح و شام لودھا غذا۔ قیمت اگر دیکھ کر ۲۲ گولیاں طلبیہ عجائب گھر تادیان

لکھنا کہ اگر میں یہ عین بائیں مرزا صاحب کی تقریر سے ثابت کر دوں۔ تو شیخ محمد حسین احمدیت سے ثابت ہو کر اہل سنت و الجماعت میں آ جاوے گا۔ اور اگر نہ ثابت نہ کر سکیں تو میں اہل سنت و الجماعت سے بھوک کر احمدیت کی صداقت کو مان لوں گا۔ اور اس گفتگو کے نتیجہ میں ۱۲ ماہوں تک فرکیا۔ اور مولی کی طرف سے مولی غلام احمد صاحب ارشد مولوی فاضل پیش ہوئے۔ مولوی محمد صاحب نے

تختہ گورنر کے ۱۲۷ سے یہ عبادت پیش کی کہ آنحضرت صلی اللہ علیہ وسلم کے زمانہ میں تکمیل ہدایت ہو چکی۔ اور تکمیل امتاعت صبح و عود کے زمانہ میں ہوئی تھی۔ کیونکہ اس وقت دور دراز سفر کے جو اوج میں تھیں تھے۔ اور نہ ہی بعض آبادیوں کا پتہ لگا تھا۔ لہذا یہ ثابت ہوا کہ مرزا صاحب نے احمدیت کا دعویٰ کیا ہے۔ دوسرا حوالہ تریاق کبیر کے ۱۲۷ پیش کیا۔ کہ سلطان میری انیا کے درپہاں اور جاسم مجھے اس کو رشتہ کے ماتحت مل رہا ہے یہ راجھے کہ معظمہ میں مل سکتا ہے اور نہ مدینہ منورہ میں۔ لہذا اس سے یہ ثابت ہوا کہ مرزا صاحب کے نزدیک قادیان مکہ اور مدینہ سے افضل ہے۔

تیسرا حوالہ تختہ گورنر کے ۱۲۷ سے پیش کیا کہ حضرت صبح و عود علیہ السلام کو تمہارے عقیدہ کے مطابق اللہ تعالیٰ نے آسمان پر اٹھایا۔ اور

دو ہزار سال سے آسمان پر زندہ موجود ہیں۔ اور ان کو بہشت کی جگہ ملی۔ مگر آنحضرت صلی اللہ علیہ وسلم پر جب بحالیت کا وقت آیا تو ان کو حشرات الارض کی جماعت کی جگہ (یعنی غار ثور) ملی۔ اس سے ثابت ہوا کہ اور مدینہ سے تادیان افضل ہے ان حوالوں سے غلط فہمی نکال کر مولی صاحب نے اپنا اثر پیدا کرنے کی کوشش کی اور شیخ محمد حسین صاحب کی برادری کے بعض غیر اچھریوں سے تحریر لکھوائی کہ میں نے واجبات دکھا کر اپنے الزامات ثابت کر دیئے ہیں۔ ۲۸ نمبر کرم کر کے مولی محمد یار صاحب عاقبت رات تبلیغ انگلستان بھی پہنچ گئے۔ اور اسی دن مولی محمد صاحب کو چھٹی لکھی کہ آئیے برسر عام مناظرہ کیسے ان واجبات کو سنبھالیں۔ مگر انمول نے اس چھٹی کا کوئی جواب دیا۔ ۲۹ نمبر کرم کر کے ایک اور چھٹی ان کو لکھی گئی۔ انمول نے یہ جواب دیا کہ آپ کے چیلنج کے مطابق

طاقت اور تازگی کے لئے ہمیشہ استعمال کریں

**امرت بوٹی رحبر**

قیمت :- ۶۰ گولیاں دودھ پیے

دارالفضل میڈیکل ہال تادیان

ایٹیس نسیم میڈیکل ہال تادیان

دیوک انڈیو تادیان بی جالندھر کنٹریٹ پنجاب

**مولوی شہار الدین صاحب**

کے لئے اکیس ہزار

**21000 روپیہ**

مولوی شہار الدین صاحب سلسلہ عالیہ احمدیہ کے سب سے بڑے مخالف سمجھے جاتے ہیں۔ ان کا یہ عقیدہ ہے کہ حضرت عیسیٰ اپنے فانی جسم کے ساتھ آسمان پر چلائے گئے ہیں اور اب تک انمول نے وقارت نہیں باقی بلکہ دو ہزار سال سے جسم عنقریب زندہ آسمان پر بیٹھے ہیں اور وہ اپنی فانی جسم کے ساتھ آسمان سے آتے ہیں گے۔ تمہاری کاٹھور میں ہوا جب وہ ظاہر ہوں گے۔ جب تمام جہاں کے غیر مخلصوں کے ساتھ تلواریں سے جہاد کریں گے۔ انسان کو اسلام مٹا دیں گے۔ باقی سلسلہ احمدیہ نے جو دعویٰ صدی کے تمدن سے نہ مٹتی نہ آہستی نہی۔ ان کے انکار سے کوئی کافر ہو سکتا ہے۔ نہ اسلام سے فارغ بلکہ وہی کافر اور اسلام سے خارج ہیں (دعویٰ باطلہ) مولوی شہار الدین صاحب کو یہ تبلیغ دیا گیا کہ وہ اپنے یہ عقائد ایک سبک چلے ہیں حلفاً بیان کریں تو میں ان کو اکیس ہزار روپیہ انعام دے دوں گے۔ اور ان کے خیمال جو انکو اس حلف کے لئے تیار کریں گے۔ ان کو بھی دو ہزار روپیہ انعام دے دوں گے۔ اس طرح مختلف ایک لاکھ روپیہ کے انعامات کا ایک رمالہ آرد و وانگریزی زبان میں فرمایا گیا ہے۔ جو میں حلف کی عبادت شرائط انعامات منضبط طور پر بیان کی گئی ہیں۔ جو دو دن کے ٹکٹے آئے پر نو ہزار روپیہ دیا جا سکتا ہے۔

**عہد اللہ الدین صاحب** ۲۲ روپیہ

بال تیار کرنے والے کے لئے مناسب بپتہ دوکانا ہے  
کنٹرول کے معنی میں

# دواؤں کے کنٹرول آرڈر کی تشریح

ہر شخص بخوری بہت مفاد میں دوا میں خریدتا ہے اور دواؤں کے کنٹرول آرڈر  
آرڈر کنٹرول آرڈر کی تفصیلات معلوم کر کے آپ اپنا  
روپیہ بچا سکتے ہیں۔

## اس قانون کی دفعات کا خلاصہ یہ ہے...

۱- اس قانون کے ذریعے تحوک اور خوردہ دواؤں کی زیادہ سے زیادہ قیمت فرخت مقہور  
کردی گئی ہے۔ اور یہ ۱۰۰۰ دواؤں اور دوسری تیزوں پر جو دوا فروشوں کے ہاں پائی ہیں قائم  
ہوتا ہے۔ ان کے ناموں اور قیمتوں کی فہرست پبلکیشنز سول لائسنس ڈیپارٹمنٹ  
سے سرکاری مطبوعات بیچنے کی اجازت حاصل ہو فریدی جاسکتی ہے قیمت ہانے  
میں محصول ڈاک۔ اس فہرست میں جو دوا میں درج ہیں ان کی قیمت پر ایک اور عام دفعہ  
کے ذریعے کنٹرول لگا دیا گیا ہے۔ اگر آپ کو کسی صورت میں شبہ ہو کہ قیمت زیادہ وصول  
کی گئی ہے تو اس کی اطلاع دے کر اس دفعہ کے تحت مناسب کارروائی  
کرا سکتے ہیں۔

۲- دوا فروشوں اور دواکانداروں کے لئے کنٹرول کے دواؤں سے زیادہ قیمت پر بیچنا  
یا رکے ہوئے ال کو بیچنے سے بغیر معقول وجہ کے انکار کرنا جرم ہے۔ مانگے پر رسید  
بھی دینا ضروری ہے۔ خلاف ورزی کرنے والوں کو جرمانے یا قید کی سزا دی جاسکتی  
ہے اور ان کا مال ضبط ہو سکتا ہے۔

۳- کوئی بیواری پرائیویٹ لائی سینڈنگس کے جازبی کردہ لائی سینڈس کے بغیر دواؤں  
کی تجارت نہیں کر سکتا۔ ہر لائی سینڈس دار کے لئے اپنی دکان میں اس اعلان کے نیچے  
یادداشتان اور کنٹرول کے دواؤں کی فہرست لگانا یا اس طور پر لگانا لازمی ہے۔

۴- یہ قانون سوائس، یونانی اور ایروپیک دواؤں کے تمام گم اور غیر ملکی دواؤں پر قائم ہوتا ہے۔



نوٹ بعض بیماریاں مختلف برہنہ صیدی نامہ نامگانے  
کی اجازت ہے۔ اگر کسی بھی بائیوٹیل ٹیکس لٹا ہوا ہے  
میلڈہ رسید پر پڑا ہر کرنا چاہئے۔

دواؤں خریدنے سے پہلے کنٹرول کے دواؤں کی فہرست اپنے دوا فروش سے مانگ کر دیکھئے اس  
قانون کی خلاف ورزی کی اطلاع بے جھگے اپنے لائی سینڈنگ انٹرکوریجے میں کاوا کنٹرول  
کے دواؤں کی فہرست میں دیا ہوا ہے۔

## حالات سے باخبر رہتے۔ اپنے حقوق طلب کیجئے

حکومت نے اس سلسلے میں سب سے پہلی بار سول سٹریٹری ڈیپارٹمنٹ نے سٹاپ کیا

پروفیسر علی گڑھ یونیورسٹی کے ساتھ یا پھر  
دوپے صوبہ ہجرت محمد صادق صاحب نے پڑھا۔  
احیاء دما فرمایا کہ میر فرشتہ جانیوں کے لئے  
دین و دنیا میں مبارک کرے۔ ۲۰  
شمس الدین میٹلا سور ۲۰

## صدقہ جاریہ

جناب محمد ایوب خان صاحب برادر خود  
جناب ڈاکٹر حاجی خان صاحب قادیان نے  
اپنی طرف سے ایک غیر احمدی دوست کے  
نام شہید خیر جاری کرایا ہے۔ جزا ہم اللہ  
احسن الجزا ہو۔ محمد ایوب خان صاحب کو  
بعض شکلات در پیش ہیں احیاء دما فرمایا  
اللہ تعالیٰ ان کی شکلات دوزخ فرمائے۔ اور ان کا  
ہر رنگ میں حاجی و نامہ ہو۔ شیخ افضل

## دہلی وہ موجود تھے

### اراکان میں پنجابی مسلمان کو آئی ڈی ایس ایم ملا

اراکان سے ایک تازہ اطلاع میں بتایا  
گیا ہے کہ ہندوستانی ہر طرف اپنی  
بہادری فرض شناسی اور شجاعت  
کا ثبوت دے رہے ہیں۔  
محمد اراشد دین جو موضع غریبہ وال  
تھیں پٹنہ دواؤں خال ضلع جملہ کالہینہ  
والا ہے۔ علی پنجاب رحمت کے ایک  
رہنے والے گشتی دستے کی کمان کر رہا  
تھا۔ کہ اچانک جاپانی چوکیوں کی سخت  
فائرنگی زد میں آ گیا۔  
وہ بڑے اطمینان سے ایک ہر ٹولی  
کے پاس جا کر اپنے جوانوں کی بہت بندھانا  
رہا۔ اور اپنی ترتیب کو درست کیا۔ پھر اس  
گشتی ٹولی میں روانہ ہو گیا اور جاپانیوں کے لئے  
حکم کرنا ناممکن ہو گیا۔ ہمارے سبھی سپاہیوں  
لے آئے گئے۔

اس بہادری کے صلے میں محمد اراشد دین کو  
انڈین ڈسٹنڈنٹ سروس میں میڈل دینے کی  
فوج کا نمائندہ کارگزاری کا تمہہ دیا گیا۔

میں مناظرہ کے لئے تیار ہوں۔ آدھ گھنٹہ کے  
اندر جامع مسجد میں آکر شراب کا تصفیہ کر لیں۔  
میں اسی وقت جامع مسجد میں چلے گئے۔ جب شراب  
مناظرہ کے لئے ان کو کہا گیا تو انہوں نے لیت و لعل  
کر کے مال دیا اور کہہ دیا۔ کہ میں ان مضامین پر مناظرہ  
کرنے کیلئے تیار نہیں ہوں۔ ہم واپس آگئے۔ اور  
شام کو ہمارا وفد شیخ پورہ کے قریب ایک گاؤں  
کانیوں والا چلا گیا۔ وہاں مولوی محمد یار صاحب عاتق  
نے صداقت احمدیت کو اپنی روئے کے سامنے بہت  
سادہ اور لچھے پیرا میں پیش کیا۔ اور رات کو  
ہی ہمارا وفد واپس آ گیا۔ اور پھر شکر جماعت  
احمدیہ شیخ پورہ کا راستہ کو ۹ بجے پبلک ہل  
منفقہ ہوا۔ جس میں ہمارے فاضل مسلمان مولوی  
غلام احمد صاحب ارشد۔ اور پورے مولوی محمد یار صاحب  
نے ان کے قائد کے الزامات کا بھی جواب  
دیا۔ اور صداقت احمدیت کو نہایت شاندار  
پیرا میں پیش فرمایا۔ دوران جلسہ پورے مولوی  
غلام احمد صاحب کی مدد سے شور مچانے اور ہمارے  
جلسہ کو شراب کرنے کی کوشش کی۔ مگر پجاری  
صاحب پولیس نے اپنی منتشر کر دیا۔ ہمارا  
جلسہ نہایت احسن صورت کے ساتھ رات کے  
بارہ بجے ختم ہوا۔ اور پھر دوسرا اجلاس بروز  
اڈار صبح دس بجے شروع ہوا۔ دونوں مقرروں نے  
نہایت خوش سلیبی کے ساتھ شیخ پورہ  
کی پبلک پر صداقت احمدیت واضح کی۔  
اور دو بجے بعد پیر جلسہ دہلی پر ختم ہوا۔  
پھر مولوی رحیم بخش مسیور نے تبلیغ شیخ پورہ

یہ سب باتیں سن کر مولوی صاحب نے  
اپنی طرف سے ایک خط لکھا جس میں  
انہوں نے اپنی طرف سے تمام باتوں  
کو واضح کیا اور ان کے خلاف  
مقامی پولیس کو اطلاع دے کر  
انہیں گرفتار کر لیا۔

## اعلانات کراچ

دراغ عزیز سید الغنی شاہ ولد محمد شاہ ساکن  
لٹوریکان ضلع لودکان کراچ اتہ الرجن بیگم  
ذہبت حکیم عبدالرحمن صاحب قریشی ساکن ماچھووارہ  
عندہ لودکان سے گیارہ سو روپے نمبر ۱۹ اگست  
۱۹۳۱ء کو لکھنؤ غازی عظمیٰ صاحب کو پیش حضرت  
مولوی شری علی صاحب سے پڑھا۔ احیاء دما فرمایا  
اللہ تعالیٰ جانہیں کے لئے مبارک کرے۔

خاکسار سید محمد شاہ  
رحمہ کسٹیشن لٹورہ صاحب میٹلا آئی ایم  
ایس پیرا بوشس الدین صاحب شری  
ٹیکر شل لٹورہ کراچ سماہ فرزند بیگم  
ذہبت میاں محمد عبداللہ صاحب بٹ ایم۔ اسے

# تازہ اور ضروری خبریں کا خلاصہ

**لندن**۔ ۶ اکتوبر۔ مشرقی کانڈر امریکی دستے موزیل کی گھاٹی میں چاندن طرف سے حملے کر رہی ہیں۔ اور جنوب کی طرف ساتویں فورج کے فرانسیسی دستے لڑ رہے ہیں۔ اتحادی ہوائی جہازوں نے نارمنڈی کے علاقے میں ہیر کے بند کوئی ہجڑے توڑ کر ایک ام راستے کو ناقابل گذر بنا دیا ہے۔

**ماسکو**۔ ۶ اکتوبر۔ مشرقی مورچے کی روسی فوجیں ریگا پر تین طرف سے بڑھ رہی ہیں۔ اور بالکل شہر کے قریب جا پہنچی ہیں شہر پر قبضہ ہونے ہی والا ہے۔ خلیج ویگن میں روسیوں نے ایک جزیرہ پر قبضہ کر لیا ہے۔

**ماسکو**۔ ۶ اکتوبر۔ روسی فوجوں نے روس میں سے بڑھتے ہوئے ایک اور ٹکڑے سے یوگوسلاویہ کی سرحد کو پار کر لیا ہے۔ اور یوگوسلاویہ کے قریب قصبوں سے جرمنوں کو نکال دیا ہے۔

**لندن**۔ ۶ اکتوبر۔ آٹھویں فورج کے مورچے پر زور کی بارش اور سخت سلاط کا دھبہ سے روکا جا رہا ہے۔

**واشنگٹن**۔ ۶ اکتوبر۔ اتحادی ہوائیوں نے یورپی بحال میں جو حملہ کیا۔ اس سے متعلق اب حکوم کو ابے کہ تیرکے کارخانوں کو تیسویں حملہ کیا گیا۔ اور سخت نقصان پہنچا گیا۔

**لندن**۔ ۶ اکتوبر۔ تین بیلیگرنٹ کے نامہ نگار خصوصی نے دریا سے اطلاع دی ہے کہ دریا کا تکیوڈ میں تنگ آؤں اٹلی کے گورنر ازویسی پر قبضہ چلا یا جائے گا۔ ان پر یہ الزام ہے کہ انہوں نے تنگ آؤں اٹلی کا ۶۰ فیصد کھانا جنوں کے حوالے کر دیا۔ ازویسی چاہتے تھے کہ اس کو تنگ آؤں جنوں کی نظر سے چھپائیں لیکن کسی طرح جرمنوں کو اس وقت تک کامیاب ہو گیا۔ اور انہوں نے اس کو سونے کا مطالبہ کیا۔ اس پر یہ یونان جنوں کے حوالے کر دیا گیا اس کے علاوہ جرمنوں نے جنکے حوالے سے سونے کو بھی اپنے قبضہ میں لے لیا۔

**نارنوک** (رومیٹیا)۔ ۶ اکتوبر۔ فطرت جس نے اعلان کیا ہے کہ ۴۴ اکتوبر کو طوفان کی وجہ سے ۵ جہاز ترقی ہوئے تھے جن میں سے

۴۴ جہازیں ناکت ہوئی ہیں۔

**لندن**۔ ۶ اکتوبر۔ ڈیلی سپیک کو سلام پڑا ہے۔ کہ حکومت روس برطانیہ اور امریکہ کی اس تجویز کی سخت مخالفت کر رہی ہے کہ

جرمنی کی صنعتی طاقت کو فی الفور بر باد کر دیا جائے۔ اطلاع ملی ہے کہ روس اسی سلسلے میں ایک جامع سکیم تیار کر رہا ہے۔ جس کے مطابق جرمن کارخانوں کو یورپ کی اڑس سو نو تعمیر کے سلسلے میں استعمال کیا جائیگا۔

**لندن**۔ ۶ اکتوبر۔ دارسا کے پورس کا اندر خلیف نے ریڈیو کے ذریعہ یہ خبر بھیجی ہے۔ کہ دارسا کے پول دستوں نے جرمنوں کے آگے ہتھیار ڈال دیئے ہیں۔ پندرہ دستوں نے ۲۳ دن تک جرمنوں کے خلاف دارسا کی گلیوں اور بازاروں میں لڑائی جاری رکھی۔ مگر اس کے بعد انہوں نے فائر منڈ کر دینے کا اعلان کر دیا۔

شہر بالکل تباہ ہو چکا ہے۔ اور اس میں لڑائی ناممکن ہو گئی ہے۔

**مبئی**۔ ۶ اکتوبر۔ آل انڈیا ایڈیٹرز کانفرنس کی سٹیڈنگ کمیٹی کا اجلاس ۲۷-۲۸ اکتوبر کو لاہور میں منعقد ہوگا۔

**لندن**۔ ۶ اکتوبر۔ جرمن یوزا جینسی نے اعلان کیا ہے۔ کہ یوگوسلاویہ کے وطن پرستوں نے بہت سی ریلوے لائنوں کو توڑ پھوڑ دیا ہے۔ چنانچہ سلوینیہ اور اطالیہ کی درمیانی ریلوے لائن بند ہو گئی ہے۔

**لندن**۔ ۶ اکتوبر۔ سرکاری طور پر اعلان کیا گیا کہ کچھ ایسے اتحادی طیاروں نے جرمنی اور اطالیہ کے ہوائی علاقوں پر ۵ ہزار تین بم پھینکے۔ جرمنی پر ۱۵ ہزار تین تین بم پھینکے گئے۔

**چیکوٹیک**۔ ۶ اکتوبر۔ چیکوٹیک کی سٹیبل کونسل کے ایک نمائندہ نے ایک انٹرویو کے دوران میں کہا کہ ریل مندرگاہ سے اس وقت تک چین کو جو امریکن سامان پہنچا ہے۔ وہ لڑائی کے دوران میں ایک بھی برطانوی یا امریکن ڈسٹریبن کے لئے ایک ہفتہ کے لئے کافی نہیں ہے۔ ہمالیہ کی کوٹمان پر سے جو سامان پہنچا رہا ہے۔ وہ تیقات سے زیادہ تھوڑا ہے۔ لیکن امریکن ہوائی فورس کی کم از کم ضروریات پورا کرنے کے بعد چینی فوجوں کے لئے بہت کم سامان ہے۔

**ایڈنبرگ**۔ ۶ اکتوبر۔ لارڈ لانسڈوئیک سابق وائسرائے ہند نے پہلے سال ایک انٹرویو میں کہا کہ ہندوستان کو اس موجودہ اندرونی جھگڑوں میں پھنسے ہوئے چھوڑ کر چلے آنے کا

نتیجہ یہ ہوگا۔ کہ ہندوستان میں خون ریزی پھیل جائے گی۔ ہندوستان کا کافین شہب سے برطانیہ کی تیل از وقت دست برداری اس فرض سے خداری کے مترادف ہوگی۔ جو ہندوستان کے کوئلے کو ہندوستان پر عائد ہوتا ہے۔

**لاہور**۔ ۶ اکتوبر۔ محکمہ محاسبہ کے سمسٹ لیکچرر کی اینٹی سٹیٹیا رنڈ پر کاشن ایکل پریوچر کمیٹی نے سٹیٹیا رنڈ پر کاشن کے چودھویں باب کو ضبط کرنے کے لئے گورنمنٹ نوٹا کو دینا چاہتا ہے۔ اور فی حداری متعلقہ دائرہ کو سٹیٹیا رنڈ پر کاشن کی اجازت طلب کی ہے۔

**لندن**۔ ۶ اکتوبر۔ فن لینڈ میں نئی اور جرمن فوجوں میں اب خونریز جنگ شروع ہو چکی ہے۔ اور فن لینڈ کی سرحد سے راکٹوں کا ناسخ کرنے اطلاع دی ہے کہ جرمن اور فنلی فوجوں میں آج دن ہر گھنٹہ کی لڑائی ہوتی رہی۔

**نیویارک**۔ ۶ اکتوبر۔ نیویارک نے اعلان کیا ہے کہ جاپانیوں نے ۱۷ اکتوبر کی شہر کو مشرقی بحیرہ اریجین کے ساحل پر بے خبری میں فوجیں اتار دیں۔ یہ فوجیں اپنا کوچ کی طرف سے بڑھ رہی ہیں۔ رپورٹ کا بیان ہے کہ فوجیں چین کے جنوب مشرقی ساحل پر سب سے بڑی بندرگاہ ہے۔ اور ہانگ کانگ منگولیا کے درمیان واقع ہے۔

**لندن**۔ ۶ اکتوبر۔ آئرن کے شمال میں گورنریٹ لائن پر امریکی فوجوں نے جو حملہ کیا ہے اس میں آہستہ آہستہ کامیابی ہو رہی ہے۔ امریکی لائن کو امریکی فوجوں نے پار نہیں کیا۔ جرمنی نے اپنی فوجوں کو محکمہ یا ہے کہ آخر وقت تک اس لائن کا بچاؤ کر جائے۔ دشمن نے کئی نئی چوکیاں اور دھڑے بنائے ہیں۔

**لندن**۔ ۶ اکتوبر۔ بلجیم میں اینٹ ورپ میں گوری کے علاقہ کو جرمنوں سے باہر نکال دیا گیا ہے۔ امریکی دستے اینٹ ورپ سے سات میل آگے بڑھ گئے ہیں۔

**لندن**۔ ۶ اکتوبر۔ ایک نامہ نگار کا بیان ہے کہ ڈکٹر کی جرمن فوجوں کو ۶ دسمبر سے ۸ مہینے کی مہلت دی گئی ہے۔ تاکہ غیر فوجی لوگوں کو نکالا جائے۔

**لندن**۔ ۶ اکتوبر۔ اتحادی ہوائی جہازوں نے

## بقیہ مضمون ص ۲

### ملاقاتوں کے ذریعہ تبلیغ

ملاقاتیں بھی تبلیغ کا ایک اہم ذریعہ ہیں۔ مگر آج کل یورپ بالخصوص انگلستان کے لوگ ہمہ تن جنگی معاملات کی طرف متوجہ ہیں۔ اور اس لئے یہ ذریعہ بہت حد تک بند ہے۔ تاہم ایسے لوگ بھی ہیں۔ جو خدا تعالیٰ کے اس تہری نشان کو دیکھ کر مذہب کی طرف توجہ کرتے ہیں۔ اور غیر مالک سے آنے والے بعض لوگ بھی مسجد کو دیکھنے کے لئے کبھی آجاتے ہیں۔ اور اس طرح گویا یہ بھی تبلیغ کا ایک ذریعہ پیدا ہو گیا ہے۔ مولوی صاحب موصوف کہتے ہیں کہ:

مسٹر بروک مارٹن ایک انگریز نوجوان ہیں۔ انہوں نے لکھا کہ مجھے اسلام سے دلچسپی ہے۔ مزید معلومات حاصل کرنا چاہتا ہوں۔ انہیں لکھا کہ جب تمہارے ہفت روزہ لائیں۔ وہ آئے۔ ان سے گفتگو ہوئی۔ کئی مباحثہ کے لئے آئے۔ پھر آئے کا وعدہ کیا ہے۔ اس طرح ایک اور انگریز مسٹر پلینر نیس جو ٹائیڈ پارک کے مباحثات سنتے رہے ہیں۔ برادر عبد العزیز کے ہمراہ آئے۔ ان سے بھی گفتگو ہوئی۔ کتابیں مطالعہ کے لئے دیکھائیں۔ مسٹر خیر اللہ ولین اپنے لڑکے عمر کو ساتھ لے کر آئے۔ لیکن انگریز احمدی نوجوانوں کو جو مختلف مالک میں ہیں۔ ان کے خطوط کے جوابات دیئے۔ مسٹر ناصر احمد سکندر مہر میں ہیں۔ اور احمدی دوستوں سے ملتے رہتے ہیں۔ مسٹر میر احمد مسٹن فرانس میں ہیں۔ مسٹر سائنس نیوی میں ہیں۔ لیکن ہندوستانی فوجی سپاہی بھی مسجد دیکھنے کے لئے آئے۔ جو دھری حلال الدین صاحب مہر جو ہون سکیم کے ماتحت ٹیکنیکل کام سیکھنے کے لئے آئے ہیں۔ مسجد تشریف لائے۔ اور ایک روز قیام کیا۔

۴۴ جرمنی اور انڈیا میں ریلوں اور سڑکوں اور نہروں پر حملے کے ۲۲ ریل گاڑیوں اور بہت سے جہازوں کو نشانہ بنایا گیا۔

**ماسکو**۔ ۶ اکتوبر۔ روسی فوجیں ہنگر کے قریب پہنچتی جا رہی ہیں۔ پولینڈ میں مجبوعین پول دستے کا میا بی حاصل کر رہے ہیں۔

**کانٹری**۔ ۴۔ اکتوبر۔ برائیں چودھری

یہ مضمون مسٹر بروک مارٹن کے لکھے ہوئے ہے۔ اور اس میں ان کے خیالات کا صحیح طور پر بیان کیا گیا ہے۔